

1. 進入教務資訊系統，在課程管理中的「我的開課資料」，選擇要更改「授課使用語言」課程的「課程大綱」。

(※截止時間：當學期學士班網路加退選截止時間，約開學第一週星期六早上 8 時)

國立中興大學 教務資訊系統
National Chung Hsing University Academic Affairs System

使用者設定 (000) 您好

學年期： 1112 查詢

教師姓名： 隸屬單位： 食品安全研究所

[excel開啟後空白解決方式](#)

選課代碼	課程名稱	開課人數	選課人數	候補人數	上課教室 (容量)	上課時間	開課單位	選課系所	課程大綱	點名冊	記分冊	課程權限	通知
2071	食品原料學	60	0	0	FB103(60)	1234	U43食生系	U43食生系	1	2	3	4	5
2241	食品化學	60	0	0	FB102(60)	4234	U43食生系	U43食生系	1	2	3	4	5
3055	食品儀器分析	60	0	0	FB102(60)	234	U43食生系	U43食生系	1	2	3	4	5
6862	食品安全管制系統(HACCP)	25	0	0	FS509(40)	156	G50食安碩	G50食安碩	1	2	3	4	5
6888	高等微生物學	25	0	0	FS509(40)	178	G50食安碩	G50食安碩	1	2	3	4	5
6914	專題討論(一)	25	0	0	FS509(40)	434	G50食安碩	G50食安碩	1	2	3	4	5

2. 選擇「維護教學大綱」，跳出提示畫面「中/英文授課課程須提供全英文課綱、教材與評量方式，授課語言可採中/英文，開學第一週結束前仍可至系統更改成英語授課」。

國立中興大學 教務資訊系統
National Chung Hsing University Academic Affairs System

使用者設定 (000) 您好


國立中興大學教學大綱

[維護教學大綱](#) [使用手冊](#) [列印](#) [英文](#) [回上頁](#)

課程名稱	(中) 食品原料學(2071) (Eng.) Food Materials			
開課單位	食生系			
課程類別	選修	學分	3	授課教師
選課單位	食生系 / 學士班	授課使用語言	中文 英文/EMI	開課學期
課程簡述				
先修課程名稱				
課程與核心能力關聯配比(%)			課程目標之教學方法與評量方法	
課程目標	核心能力	配比(%)	教學方法	評量方法
授課內容(單元名稱與內容、習作/每週授課、考試進度-共18週)				
週次	授課內容			
第1週				
第2週				
第3週				
第4週				

國立中興大學教學大綱 教學大綱複製 [回上頁](#)

課程名稱	(中) 食品原料學(2071) (Eng.) Food Materials
開課單位	食生系



中/英文授課課程須提供全英文課綱、教材與評量方式，授課語言可採中/英文，開學第一週結束前仍可至系統更改成英語授課。
Courses using "Chinese/English" as teaching language must ensure that course outline, teaching materials and assessment methods should be in English. The teaching language can be changed to "English" in the course management system before the end of the first week of semester.

OK

核心能力	配比(%)	教學方法	評量方法
		<input type="checkbox"/> 專題探討/製作 <input type="checkbox"/> 網路/遠距教學 <input type="checkbox"/> 參訪 <input type="checkbox"/> 習作 <input type="checkbox"/> 討論	<input type="checkbox"/> 書面報告 <input type="checkbox"/> 出席狀況 <input type="checkbox"/> 口頭報告 <input type="checkbox"/> 作業 <input type="checkbox"/> 作品

3. 將「授課使用語言」下拉由「中文」更改成「英文」。



國立中興大學
National Chung Hsing University

教務資訊系統
Academic Affairs System



奉獻
DEDICATE

國立中興大學教學大綱 教學大綱複製 [回上頁](#)

使用者設定 (000) 您好

- E-mail信箱查詢
- 修改密碼
- 最新公告
- 教務分析系統
- 登出

課程管理

- 課程查詢
- 我的開課資料
- 一週課表
- 歷年授課評分查詢
- 課程輔導時間(Office Hours)維護
- 歷年授課資料查閱

成績管理

請假排課

預警系統

導生系統

教學意見調查

TA服務調查

課程名稱	(中) 食品原料學(2071) (Eng.) Food Materials		
開課單位	食生系		
課程類別	選修	學分	3 4
選課單位	食生系	授課使用語言	<div style="display: flex; align-items: center;"> <div style="border: 1px solid #ccc; padding: 2px;"> 中文 英文 日文 中/英文 </div> <div style="margin-left: 5px;"> 授課教師 英文/EMI 開課學期 1112 </div> </div>
課程簡述			
先修課程名稱			
課程目標			
課程與核心能力關聯配比(%)		課程目標之教學方法與評量方法	
核心能力	配比(%)	教學方法	評量方法
		<input type="checkbox"/> 專題探討/製作 <input type="checkbox"/> 網路/遠距教學	<input type="checkbox"/> 書面報告 <input type="checkbox"/> 出席狀況

4. 請確認是否為「EMI」課程。

※EMI 課程定義：內容教學、學術/教學教材、學習成效之評量與展現、課堂師生間互動皆 100%採用英語，學生間溝通得用中文進行，但不超過課程的 30%。

The screenshot shows the 'National Chung Hsing University Academic Affairs System' interface. The main content area displays course details for '(中) 食品原料學(2071) (Eng.) Food Materials'. A modal dialog box with a question mark icon asks '請確認是否為EMI課程?' (Please confirm if it is an EMI course?). Below the question, the EMI course definition is repeated: 'EMI課程定義：內容教學、學術/教學教材、學習成效之評量與展現、課堂師生間互動皆100%採用英語，學生間溝通得用中文進行，但不超過課程的30%'.

Buttons in the dialog include '是' (Yes) and '否' (No). Below the dialog, there are checkboxes for '專題探討/製作', '網路/遠距教學', '書面報告', and '出席狀況'.

5. 按下方的「儲存教學大綱」的按鈕，即完成變更「授課使用語言」。

The screenshot shows the 'National Chung Hsing University Academic Affairs System' interface with the course management form. The form includes fields for '授課內容(單元名稱與內容、習作/每週授課、考試進度-共18週)', '學習評量方式', '教科書&參考書目(書名、作者、書局、代理商、說明)', '課程教材(教師個人網址請列在本校內之網址)', and '課程輔導時間'. A red box highlights the '儲存教學大綱' (Save Course Syllabus) button at the bottom left of the form.